



ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

75 (2409) Вторник, 1 октября 2013 года

• Розничная цена Ls 0,30/0,43 EUR

+ СКАНВОРД И СУДОКУ

Искусство создается в жизненном тандеме

Эгита Терезе Йонане
26 сентября в Даугавпилсском краеведческом и художественном музее на открытии выставки «От карандаша к металлу» кузнечной студии Эдгара Вронского, художник и кузнец признался, что работы для выставки, ярмарок и фестивалей создавались, благодаря его музе – супруге Оксане.

«Мы живем и работаем, дополняя друг друга. В тандеме жизни создается искусство. Сначала Оксана карандашом рисует эскиз, потом мы вместе его обсуждаем и доводим до совершенства, и только тогда я начинаю ковать. Я благодарен, что моя муза Оксана всегда рядом. Дай Бог, чтобы такая талантливая, милая жена была у всех!», — сказал мастер.

Оба художника посредством своих работ: Эдгар — через металлические кованые изделия, а Оксана — через рисунки, передают какую-либо мысль и наблюдение. Например, главная работа выставки, которая была создана самой последней, символизирует работу — миссию кузнеца. Оксана рассказала, что работа «Близнецы» наводит на мысли о близости мужчины и женщины, о темах «инь» и «янь», начала и конца. «Смотрите, думайте, удивляйтесь», — призывали супруги Вронские.

Выставка интересна также тем, что впервые свои картины выставляет сын Глеб. Он рисует, а также выковыывает гвозди уже 4 года. Мальчик рассказал:



Семья Вронских.

«Мама мне показала технику рисования. На бумаге цветными карандашами я рисую фон, потом натираю его восковой свечой, сверху покрываю черной гуашью. Потом, царапая иглой, создаю рисунки». Глебу нравится техника лабиринтов, которую он перенял из видеоигр, так как лабиринт — это запутанный путь, из которого человек всегда находит выход. Работы отображают человечков, поднимающихся по лестнице или идущих по

дорогам. Все это происходит в мире, где есть и солнце, и дождевые тучи.

Кузнечная студия Эдгара Вронского работает с 2005 года. Семья участвует в мероприятиях дней искусства, ярмарках, фестивалях в Латвии и за рубежом. У них уже есть идеи для будущих выставок, одна из которых запланирована в Даугавпилсской крепости.

Поздравить семью Вронских пришли литовские коллеги, зам. председате-

ля Даугавпилсской гордумы Янис Дукшинский, директор музея Рута Гиптере и многие друзья. Забавным было поздравление Мариса Сусея — он пришел с мешком картошки и рассказал, что Эдгар Вронский основательно трудится и в своей мастерской, и на картофельных толоках в Ликсне, и эта основательность царит также в отношениях Оксаны и Эдгара.

Выставка «От карандаша к металлу» открыта до 3 ноября.

Дожди прекратятся, но похолодает

После пасмурных выходных с началом новой рабочей недели (до 4 октября) осадки в Латвии прекратятся, но температура воздуха останется низкой, прогнозирует Латвийский центр окружающей среды, геологии и метеорологии.

При ясном небе ночи станут еще холоднее — столбики термометров опустятся до -3...-4 градусов. Днем будет +5...+10 градусов.



ОТОПИТЕЛЬНЫЙ СЕЗОН

В Даугавпилсе тепло пошло в дома

Елена Иванцова

Со вчерашнего дня в Даугавпилсе стали подключать тепло к большинству многоквартирных домов.

В последнюю неделю на улице было холодно, и многие жители недоумевали, почему их дома не подключают к отоплению.

Как сообщила член правления предприятия жилищно-коммунального хозяйства Вера Рагель, с 27 сентября к отоплению подключали только те дома, от которых поступали протоколы общего собрания жильцов, и те, в которых у старшего по дому есть доверенность от собственников квартир.

«Централизованное подключение началось вчера, и жильцам домов, не имеющих протоколов собра-

ния и доверенности у старшего по дому, больше не стоит беспокоиться», — заверила Вера Рагель. Хотя многолетнее правило о том, что дома подключаются к теплу после трех суток со среднесуточной температурой в +8 градусов, уже официально отменено, ПЖКХ, как и другие обслуживающие организации, на него все равно ориентируется. По словам В. Рагель, трех суток с такой температурой еще зафиксировано не было, но на данное правило удобно полагаться тем, кто испытывает ностальгию по советской власти. ■

ВОЗЬМИТЕ НА ЗАМЕТКУ!

В Латвии начинается кампания вакцинации от гриппа

В четверг Латвийский центр инфектологии начал прививать жителей Латвии от сезонного гриппа.

Как отмечают в учреждении, заболеваемость гриппом возрастает осенью и зимой, поэтому желательно получить прививку как можно скорее. Иммуитет формируется в течение недели после получения вакцины.

Инфектологи подчеркивают, что прививка — лучшее средство профилактики гриппа. Особенно это

касается группы риска — беременных, детей до двух лет, пожилых людей, а также пациентов с хроническими заболеваниями легких, сердца, сахарным диабетом, ослабленной иммунной системой.

Учреждение предлагает прививку от тех видов гриппа, которые, предположительно, будут распространены в этом сезоне. ■

Dr. Mauriņa Vēnu klinika

ДНИ ВЕН

Прием будут вести врачи „DR. MAURIŅA VĒNU CENTRS”

Сонографическое обследование вен на ногах

Консультации и план лечения

Предварительная запись на ПЛАТНУЮ КОНСУЛЬТАЦИЮ по тел. 67315316, 67610217, 67374747

Частная клиника "Ģimenes veselība", Даугавпилс, ул. Гимназияс, 10

Пятница, 4 октября, с 9.00 – 19.00
Суббота, 5 октября, с 9.00 – 16.00

доктор АНДИС РИТС хирург, флеболог

доктор РЕТС ВИГАНТС хирург, флеболог

Частная клиника «Ģimenes veselība», Даугавпилс, ул. Гимназияс, 10

ПРИЕМ ПРОКТОЛОГА

Пятница, 11 октября, с 9.00 до 19.00

Прием будет вести доктор наук, доцент, хирург-колопроктолог Lāzermedicīnas klinika

Айгар Мартинсон

Предварительная запись на ПЛАТНУЮ консультацию по тел. 67315316, 67610217, 67374747

Доктор Айгар Мартинсон
Доктор наук, доцент, хирург-колопроктолог

НЕ ПРОХОДИТЕ МИМО!

В Даугавпилсе пройдет обсуждение тарифа на отопление

Елена Иванцова

9 октября Комиссия по регулированию общественных услуг приглашает всех заинтересованных на собрание по обсуждению тарифа на тепло.

В собрании примут участие представители теплосетей, которые смогут прокомментировать и дать обоснования поданному в комиссию проекту тарифа на тепло. Присутствующие смогут задать вопросы и высказать свои предложения о проекте тарифа.

Собрание состоится в гостинице «Динабург» на Новом строении, начало в 12.00. Свое участие организаторы просят подтвердить до 8 октября по тел. 67873192 или по электронной почте

janis.kravalis@sprk.gov.lv.

Ознакомиться с проектом тарифа теплосетей можно на сайте www.sprk.gov.lv в разделе «Izsludinātās uzskaidrošanas sanāksmes».

По словам руководителя предприятия теплосетей Андрея Кузнецова, новый тариф на тепло-энергию может вступить в силу с 1 января 2014 года и будет на 8% ниже. Сейчас тариф в Даугавпилсе составляет 43,94 лата за мегаватт/час (без НДС). ■

В ИЛУКСТСКОМ КРАЕ

Начался отопительный сезон

Эгита Терезе Йонане

30 сентября в Илукстском крае начался отопительный сезон.

Первыми к тепловому источнику были подключены детсад «Званиньш», средняя школа №1, средняя школа «Содружества» и музыкальная школа.

На основании устных и

письменных заявлений жителей был подключен ряд многоквартирных домов.

Отопительный сезон начался также в секторе жилья самоуправления в Шедере. ■

В ДАУГАВПИЛСКОЙ ДУМЕ

Создан совет по развитию крепости

Елена Иванцова

На заседании городской думы депутаты обсудили необходимость совета по сохранению и развитию Даугавпилсской крепости и окончательно проголосовали за его создание.

Как уже сообщалось, совет собирались создать давно, чтобы защищать интересы «жемчужины» на государственном уровне, способствовать продвижению проектов и т. д. У совета предусмотрена консультативная функция, и его члены будут работать на добровольных началах. Необходимость совета сейчас объясняется еще и тем, что подобную структуру собираются создать на уровне государства, однако там пока процесс застопорился.

Председатель думы Янис Лачплесис высказал

сомнение по поводу того, что совет будет работать бесплатно, часто случается, что консультативные организации приходят в самоуправление просить деньги на какие-то цели.

Депутат Рита Строре предложила коллегам подумать над тем, чтобы вместе с созданием совета были расширены полномочия коменданта крепости.

В совет войдет кто-то из руководства самоуправления, специалисты Даугавпилсского университета, представители госагентства «Государственная недвижимость» и др. ■

ВИЗИТ МИНИСТРА ФИНАНСОВ

За 90 дней до введения евро

Елена Иванцова

Первый визит министра финансов Латвии Андриса Вилкса в Даугавпилс был целиком посвящен теме перехода страны на евро.



Андрис Вилкс подарил Янису Лачплесису денежное дерево.

А. Вилкс открыл «Евродень» на площади Виенибас. В своей речи министр отметил, что с 1 января 2014 года страна начнет жить по-новому. Единая европейская валюта — вторая по силе в мире, и присоединение Латвии к зоне евро не только значительный шаг вперед на пути к благополучию, но и действительно историческое событие, которое министр назвал общим достижением нации.

Своевременная информация

«Евродень» проходил под девизом «Евро. Латвия растет». В течение дня все желающие могли узнать исчерпывающую информацию о переходе на евро от различных государственных служб и банков, получить буклеты и поучаствовать в конкурсе, где разыгрывалась корзина продуктов стоимостью 103 евро.

«Евродни» проходят по всей Латвии, их главная цель — информатизация общества о переходе на новую валюту и защита жителей от нечестных попыток преподнести переход на евро в негативном ракурсе.

На пресс-конференции Андрис Вилкс подчеркнул, что сейчас одна из главных задач его ведомства — проводить развернутую информационную кампанию, чтобы минимизировать шок латвийского общества от перехода на евро. «Евродни» — только одно из мероприятий этой кампании, для удобства жителей созданы информационные сайты и бесплатная телефонная линия, где они мо-

гут получить ответы на все интересующие вопросы о евро. Уже несколько лет проходят тематические семинары для представителей бизнес-отрасли.

Особое внимание будет уделено жителям отдаленных регионов, не имеющих доступ в Интернет, живущих вдалеке от волостных центров, а также одиноким людям, рядом с которыми нет родственников или соседей. С ними по указанию министерства теснее будут работать самоуправления.

С октября все домашние хозяйства Латвии начнут получать информационные журналы о переходе на евро. В Даугавпилсе запланировано еще одно событие, посвященное переходу на евро. С 21 октября до 23 ноября во Дворце культуры будет открыта выставка «Евро — наша валюта». Как в журналах, так и на выставке можно будет узнать, как будут выглядеть латвийские евро. По мнению министра, наши монеты — одни из самых красивых, в их дизайне использован образ Милды, как на довоенных латвийских монетах. Андрис Вилкс продемонстрировал 5-латовую монету 1932 года и монетки, которые войдут в обиход латвийца уже через три месяца.

Переходное время

Введение евро в Латвии могло произойти и раньше, в ходе разговора заметил Андрис Вилкс, однако вмешался кризис, но теперь, во время роста экономических показателей и готовности общества, процессу ничего не мешает. «Если бы евро ввели у нас до кризиса, то его послед-



Молодежь активно интересовалась введением евро.

ствия в Латвии пережили бы гораздо легче. Теперь же, перейдя на евро, мы получим защиту от кризиса», — сказал министр.

По его мнению, очень удачно на евро перешла Эстония, и Латвия постарается взять с соседней страны пример. За присоединение Латвии к еврозоне единогласно проголосовали остальные участники. Латвия станет 18-й страной-участницей еврозоны.

По словам министра, Латвия давно уже использует евро в экономических сделках на мировом уровне, и, что важно, — потенциал и авторитет евро уже оценили такие страны, как Россия, Украина, Казахстан, предпочитая данную валюту доллару.

Кредиты в евро взяли более 80% жителей Латвии, и конечно, подавляющее число предпринимателей. С введением евро поднимется кредитный рейтинг Латвии, станет намного легче проходить процесс конвертации и оборота денег. Тем, кто оформил кредит в латах, не стоит беспокоиться, что при переводе в евро поднимутся процентные ставки.

Министр ответил на самый животрепещущий вопрос, волнующий многих латвийцев. Большинство жителей Латвии уверено, что с введением евро обязательно поднимутся цены. По словам А. Вилкса, цены на продукты никак не связаны с введением другой валюты, они повышаются совсем по другим причинам.

В рамках информационной кампании проходит акция «Честный внедритель евро», это означает, что предприниматели обязуются быть честными по отношению к потребителям. Репутация, по словам министра, играет ключевую роль в успешном ведении бизнеса любого звена, поэтому вряд ли кто-то будет злоупотреблять доверием потребителя.

Андрис Вилкс посоветовал жителям Латвии не

беспокоиться, если они не успеют вовремя поменять латы на евро, и не осаживать банки 30 и 31 декабря, 1 и 2 января. Банк Латвии будет менять латы бессрочно, все банки и почтовые отделения не будут брать за обмен комиссионную плату. Банки будут менять деньги в течение полугодия, почтовые отделения — три месяца.

С сегодняшнего дня все цены в магазинах и торговых местах Латвии должны указываться в латах и евро. Так жителям будет легче соотносить и сравнивать цены. Параллельные цены будут указываться до 30 июня 2014 года, расплачиваться и в латах, и в евро можно будет до 14 января.

В целом присутствующие на площади позитивно отнеслись к «Евродню» и активно интересовались введением евро. Мы опросили пришедших на «Евродень», как они относятся к переходу на евро? Большинство ответов было положительными, причем как у юного, так и старшего поколения. Например, Евгения Ивановна и ее супруг поддерживают введение евро, потому что считают его сильной валютой, которой не грозят никакие катаклизмы. Они часто ездят в Германию, Эстонию, а также в Литву, где евро планируется ввести с 2015 года. Для молодежи введение евро интересно и удобно потому, что сейчас многие путешествуют.

Для 31-летнего Игоря новая валюта станет увлечением — он коллекционирует монеты и рад, что на его «веку» происходит уже четвертая смена денег.

ФАКТ

Официальный курс, по которому будут меняться деньги: 1 евро = 0,702804 лата.

Информационный тел. 80003000, сайт www.euro.lv. Информация доступна на латышском, русском и английском языках.



ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС ЛАТГАЛЬСКАЯ ГАЗЕТА Главный редактор Зигрида СОМЕ. Зам. гл. редактора Линда КИЛЕВИЦА.	Регистр. удостов. № 0930. Газета выходит по вторникам и пятницам с 23 мая 1992 года. Тираж 8350 Отпечатано в SIA "Latgales Druka", ул. Базницас, 28, Резекне, LV 4601. Офсетная печать.	Тел. для справок - 654-22134 моб. тел. - 29454560 тел./факс - 654-23483 АВТООТВЕТЧИК 654-23424 ОТДЕЛ РЕКЛАМЫ - 654-23483 e-mail: info@latgaleslaiks.lv e-mail: reklama@latgaleslaiks.lv http://www.latgaleslaiks.lv Saules iela 71 b, Daugavpils, LV-5401	Подписка принимается в отделениях "LATVIJAS PASTS" и в редакции газеты ПОДПИСНОЙ ИНДЕКС - 3008	Издатель - SIA "LATGALES LAIKS" Регистрационный № 41503004556 Наш счёт: № LV45UNLA0005009467898 AS SEB LATVIJAS UNIBANKA; код: UNLALV2X Член правления - Валерий ИВАНОВ
--	--	---	---	---

МЕЖДУНАРОДНЫЕ СВЯЗИ

Посол Ирландии видит потенциал в реке Даугаве

Елена Иванцова

Два дня с официальным визитом в Даугавпилсе гостил посол Ирландии в Латвии Айдэн Кирван (на снимке).



Фото автора.

25 сентября дипломат принял участие в праздновании 110-летия Марка Ротко в центре искусств имени художника, встретился со студентами Даугавпилсского университета и прочел им лекцию.

В городской думе посол с большим интересом прослушал презентацию о Даугавпилсе. Он сказал, что два года назад был в городе в составе делегации послов Европейского союза, однако не успел посмотреть город. Увиденное в этот раз его очень впечатлило, особенно Даугава и крепость. В центре Ротко находится работы трех ирландских художников.

Председатель думы Янис Лачплесис рассказал, что в начале 90-х годов Ирландия и Дания были теми странами, которые помогали формировать в Латвии систему самоуправления.

Ни для кого не секрет, что много граждан Латвии, в том числе и жителей Даугавпилса, в поисках заработка уезжают в Ирландию, чтобы поправить эко-

номическое положение своей семьи. Айдэн Кирван отметил, что с 2004 года Ирландия была счастлива принять граждан из других стран, которые приехали работать. Они внесли большой вклад в экономику Ирландии, однако в то же время нанесли урон своей стране. Есть надежда, что они когда-то вернутся на родину, а их знания, полученные за границей, пригодятся в Латвии.

Я. Лачплесис рассказал послу о необходимости строительства в Даугавпилсе международного аэропорта. Воздушный путь способствовал бы не только развитию экономических отношений, но и сохранению семейных: те, кто улетает в Ирландию, могли бы чаще навещать родные места. У Ирландии есть большой опыт в строительстве и техническом оснащении аэропортов, отметил посол, и ирландские специалисты могли бы помочь Даугавпилсу в случае необходимости.

Дипломат поинтересо-

вался, как в Даугавпилсе используется потенциал реки Даугавы, и узнал, что ни порта, ни транспортного потока здесь нет. По его мнению, водный путь из Риги в Даугавпилс был бы интересен как в туристическом, так и в экономическом ракурсе. Я. Лачплесис с ним согласился, добавив, что в таком случае в проекте должны участвовать и соседние страны, например, Белоруссия. Государство же сейчас занято железнодорожными проектами «Rail Baltica». Даугавпилс остался от него в стороне, хотя и является крупным железнодорожным транзитным узлом, тем более, что здесь была построена первая железная дорога Латвии «Санкт-Петербург – Варшава».

В ДАУГАВПИЛССКОЙ ГОРДУМЕ

Анна Кокина – новый председатель избирательной комиссии

Елена Иванцова

На прошлой неделе состоялось первое заседание Даугавпилсской избирательной комиссии в новом составе.

18 сентября депутаты городской думы утвердили новый состав комиссии из восьми человек. Всего в ее состав должны входить 9 членов, и на одно вакантное место политические объединения могли подавать заявки.

Главным вопросом перво-

го заседания комиссии было избрание нового председателя. Много лет эту обязанность выполнял Раймонд Тукиш. Сейчас он в состав избиркома не входит.

Председателем была избрана Анна Кокина, которая работает в городской думе специалистом по пер-

соналу. Ее заместителем стал Раймонд Илишко.

Также в состав комиссии входят Татьяна Воронова, Йосель Дунавецкий, Валерий Макаревич, Владимир Борисов, Виктория Заране, Бирута Вишневская.

Девятого члена избиркома так и не нашли.

Началась подписка на газету "Латгалес Лайкс"!

Подпишись на 2014 год

НА МЕСЯЦ	НА ПОПГОДА	НА 9 МЕСЯЦЕВ	НА ГОД
Ls 2,81 € 4,00	Ls 16,86 € 23,99	Ls 25,29 € 35,98	Ls 21,08 € 29,99

СКИДКА

*только для частных лиц

	НА МЕСЯЦ	НА ГОД
Для пенсионеров и инвалидов всех групп:	Ls 2,11 € 3,00	Ls 17,57 € 25,00
Для юридических лиц:	Ls 3,51 € 4,99	Ls 35,14 € 50,00

СКИДКА

СКИДКА

Стоимость подписки на газету

РЕКЛАМА

PIEKTDIENĀS

	НА МЕСЯЦ	НА ГОД
Для частных лиц:	Ls 2,81 € 4,00	Ls 21,08 € 29,99
Для юридических лиц:	Ls 3,51 € 4,99	Ls 35,14 € 50,00

СКИДКА

СКИДКА

Предлагаем несколько удобных способов оформления подписки!

1. Перечисли на счет SIA Latgales Laiks, LV45UNLA0005009467898 (SEB Banka) рег. Nr.41503004556 указанную сумму.

В платежном поручении обязательно укажи:

- * имя и фамилию абонента,
- * точный адрес доставки с правильным почтовым индексом,
- * индекс газеты: 3007 – для "Latgales Laiks",
3008 – для "Латгалес Лайкс",
3031 – для "Reklāma Piektdienās".
- * персональный код абонента и номер телефона.

2. Приходи в редакцию газеты на ул. Саулес, 71-б в Даугавпилсе с понедельника по четверг – с 8.00 до 17.00, в пятницу – с 8.00 до 15.00. (Справки по тел. 65422134, моб. 29454560).

В подарок получи фирменный настенный календарь на 2014 год.

3. Подписка принимается также во всех почтовых отделениях, почтальонами, в Интернете www.latgaleslaiks.lv, www.pasts.lv/abone – до 26 декабря и по бесплатным телефонам 67008001, 27008001 – до 20 декабря. За оформление подписки на почте или у почтальона берут плату в размере 50 сантимов за каждое издание.

4. Подписаться можно и во время традиционных осенних встреч с земляками в волостях.



Купон лотереи ищи на страницах "Латгалес Лайкс"!

С газетой "Латгалес Лайкс" вам всегда повезет!

01.10

:

LATVIJAS BANKAS NAUDAS ZĪME

A 0005501 E

10

С ГАЗЕТОЙ "ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС" ВАМ ВСЕГДА ПОВЕЗЕТ!

DES MIT LATU

Разрешение на проведение лотереи № 6580.

Имя, фамилия

Род занятий

Адрес

Тел.

Газету покупаю

Выписываю

Разрешаю использовать свои данные для проведения лотереи.

Во всех номерах «Латгалес Лайкс» до конца года будут публиковаться анкеты с изображением банкнот разного достоинства. Вырезав эти анкеты, заполнив их и прислав в редакцию, вы становитесь участником лотереи, 20 победителей которой получат за свою «счастливую банкноту» реальные деньги.

1-й розыгрыш	10.00	2-й розыгрыш	10.00	Финальный розыгрыш	10.00
31 октября		28 ноября		19 декабря	
(участвуют анкеты за октябрь)		(участвуют анкеты за ноябрь)		Рожественский*	
5 денежных призов		5 денежных призов		10 денежных призов	

*ДЛЯ УЧАСТНИКОВ ЛОТЕРЕИ, КОТОРЫМ НЕ УДАЛОСЬ ВЫИГРАТЬ В ОКТЯБРЕ И НОЯБРЕ, БУДЕТ ЕЩЕ ОДИН ШАНС ПОЙМАТЬ СВОЮ УДАЧУ!

Каждый участник лотереи может прислать или принести в редакцию неограниченное количество анкет.

Ждем вас в редакции: г. Даугавпилс, ул. Саулес 71-б, LV-5401, тел. для справок 65422134, моб. 29454560. Заполненные анкеты можно также опустить в почтовый ящик «Латгалес Лайкс» в Резекне у входа в типографию «Латгалес друка»; на автостанциях – в Прейли (снаружи, у входа); в Илуксте (внутри помещения); в Краславе (снаружи, на газетном киоске), и в Даугавпилсе: в цветочном магазине «DAFNA» в т/ц «SOLO» (1-й этаж); в киоске SIA «VELTE D» в т/ц «Ditton pams», напротив кафе «Mego»; в микрорайоне химиков – магазин «Supernetto» ул. Смильшу, д. 98а; на Новом Форштадте – магазин «Mego» (ул. Авеню, 26); в магазине «IKI» (ул. Балкас, 1а, у входа); в т/ц «DITTON NAMS», в магазине «NARVESEN» (возле эскалатора); в кинотеатре «Renesanse» (при входе у дежурного – с 9.00 до 17.00, по рабочим дням).

Желаем удачи!

ИНФОРМАЦИОННЫЙ



СЕРВИС

ЗАДАВАЙТЕ СВОИ ВОПРОСЫ КАЖДЫЙ ЧЕТВЕРГ с 9.00 до 11.00 по тел. 654 23424, моб. 29342210 или info@latgaleslaiks.lv

? Латовые марки исчезнут в 2015 году

— С нового года Латвия переходит на евро. А что будет с почтовыми марками, на которых цена указана в сантимах? Я часто пишу письма родственникам в Россию. Дойдет ли письмо, если его отправить, например, 30 или 31 декабря 2013 года? — спрашивают несколько читателей.



Отвечает Зане Плоне, специалист по общественным отношениям ГАО «Latvijas Pasts»:

— Почтовые марки с латовым номиналом жители Латвии смогут использовать в течение всего 2014 года. Из обращения они будут изъяты 1 января 2015 года. В свою очередь, срок оборота марок, на которых цена указана и в латах, и в евро, не ограничен. Такие почтовые марки «Latvijas Pasts» издает уже с января 2013 года. До 31 декабря 2014 года почтовые марки на письмах и посылках можно будет комбинировать по-разному: наклеивать либо марки с латовым номиналом, либо с еврономиналом, а также марки и с латовым и еврономиналом — как на одной марке, так и отдельные.

? Бассейн работает или нет?

— Мне врач рекомендовал посетить бассейн с минеральной водой, который есть в реабилитационном центре «Вайвари». Я туда несколько раз звонила, никто не отвечает. Можно узнать, как он работает и работает ли вообще? — спросила Ванда из Даугавпилсского края.

Отвечает ИС:

— На сайте реабилитационного центра сказано, что с 16 по 18 сентября в бассейне были санитарные дни, возможно, вы позвонили именно в эти дни, поэтому никто не взял трубку.

Бассейн был недавно открыт после реконструкции, он работает в будние дни с 16.00 до 20.00, в выходные — с 11.00 до 20.00. Звоните по тел. 67147298.

? Банк продолжит работу

— Правда ли, что с нового года в Даугавпилсе прекратит работу филиал Банка Латвии? Где в таком случае можно будет обменять поврежденные купюры? — спрашивает читатель из Даугавпилса.

Отвечает Янис Силакалнс, специалист отдела общественных отношений Банка Латвии:

— У подобных слухов нет никаких оснований. Даугавпилсский филиал Банка Латвии продолжит свою работу в обычном режиме. В связи с переходом на евро филиал обеспечит доставку валюты наличными, и, если возникнет интерес, люди смогут у нас обменять латы на евро.

Праздник и траур «в одном флаконе»

— Недавно покупала несколько букетов к семейным праздникам, и столкнулась с неожиданным явлением. В нескольких цветочных салонах Даугавпилса красивые цветы заворачивают в черную или серую бумагу, которая напоминает траурное оформление. В одном из магазинов я попросила поменять бумагу — все же неудобно идти на массовое торжество с букетом в таком виде. Но продавец отказалась, сказав, что другой бумаги нет. То же повторилось в другом салоне. Поэтому хочу посоветовать горожанам, чтобы они брали свой упаковочный материал в цветочных магазинах, — позвонила жительница Даугавпилса.

Дни доноров в Латгалии

9 октября желающие сдать кровь в Ливанском крае приглашаются в Ливанскую поликлинику с 9.00 до 12.00. 29 октября День донора пройдет в Илуксте, в помещении центра культуры.

? Новые полицейские скоро начнут работу

— Наша дума обещала, что на автостанции, наконец, будет наведен порядок, и незаконная торговля сигаретами прекратится. Хожу здесь каждый день, но совсем незаметно, чтобы здесь что-то изменилось. «Сигаретницы» прохода не дают, а одна женщина, предлагает курево уже возле большой «Максимы». И камеры видеонаблюдения висят, а все без толку, — позвонила Лидия, жительница Ругелей.



Отвечает председатель Даугавпилсской гордумы Янис Лачплесис:

— Новые сотрудники муниципальной полиции, о которых мы говорили ранее, уже приняты на работу и сейчас проходят обучение. В ближайшее время они приступят к работе.

? Брусчатку переложат до зимы

— Недавно гуляли по крепости и уже в который раз удивились «качественной» укладке плитки, о которую несколько раз споткнулись. Строители ее перекладывают, но что-то незаметно, чтобы они быстро работали. Вообще, плитку обещали переложить еще до конца августа, — позвонила Анна.

Отвечает зам. председателя Даугавпилсской гордумы Петерис Дзалбе:

— Плитка сейчас перекладывается преимущественно в локальном объеме. Предусматривается, что на больших участках она будет восстановлена до ноября. В данный момент невозможно перекладывать плитку на центральной улице, ведущей к центру искусств Марка Ротко, иначе движение автотранспорта будет полностью блокировано. Въезд в крепость сейчас осуществляется только через Александровские ворота.

Работы не осуществляются так быстро, как хотелось бы, потому что не хватает человеческих ресурсов.

? Существенные изменения в расписании движения поездов

АО «Pasažieru vilciens» сообщает об изменениях в движении поездов в период с 1 по 17 октября, связанных с ремонтом путей и строительством на участке Скривери — Крустпилс.



1, 3, 8, 10, 15 и 17 октября отменяются следующие рейсы:

Даугавпилс (6.14) — Рига (9.24)
Рига (15.25) — Крустпилс (17.37)

В эти даты поезд Даугавпилс (7.30) — Рига (11.17) из Даугавпилса отправится в 5.46 и не будет останавливаться в Скривери, Лиелварде, Саласпилсе и Яняварты. В Ригу поезд прибывает в 9.24.

Поезд Рига (10.20) — Зилупе (14.57) из Риги отправится в 7.40 и будет объединен с поездом Рига (7.40) — Даугавпилс (11.30). 3 вагона поезда Рига — Даугавпилс будут находиться в начале состава, 3 вагона поезда Рига — Зилупе в конце состава. В Крустпилс поезд прибывает в 9.47. Здесь 3 последних вагона будут отсоединены, и поезд Рига — Даугавпилс отправится в конечный пункт согласно расписанию. В свою очередь, состав Рига — Зилупе из Крустпилса отправится в 10.11 и придет в конечный пункт в 12.47.

? Хочу пожаловаться на поликлинику!

— Опубликуйте, пожалуйста, адрес общества защиты прав потребителей. Я хочу пожаловаться на аптеку, которая находится в Гривской поликлинике. Здесь с рецептов со 100% оплатой медикаментов требуют плату в размере 2,50 лата, а не 50 сантимов, как это было раньше, и не дают кассовый чек! — написал письмо житель Вишкской волости.

Отвечает ИС:

— Отделение общества защиты прав потребителей в Даугавпилсе находится в Даугавпилсе на ул. Ригас, 54-а, 4-й этаж. Тел. 65452554. Посетителей принимают по понедельникам и средам с 8.15 до 17.00 (с перерывом 12.00-13.00) и по пятницам — с 8.15 до 12.00.

? Траву косят вовремя

— Вокруг православного кладбища в Шкельтово не скошена трава. Просим скосить, а то ходить неудобно, — позвонила жительница Шкельтовской волости.

Отвечает Ирена Малюхина, руководитель Шкельтовского волостного управления:

— Мне кажется, для подобных жалоб нет оснований: трава вокруг православного кладбища скошена, я сама выезжала на место и убедилась в этом. В конце недели работники обкашивали весь поселок, и в том числе вокруг кладбища. Мы постоянно за этим следим. Сейчас работники будут убирать здесь опавшие листья. Пусть люди с такими просьбами обращаются напрямую в волостное управление.

? Ремонт кухонной техники

— Где в Даугавпилсе можно отремонтировать кухонную бытовую технику: комбайн, соковыжималку и т. д.? — спрашивает постоянный читатель.

Отвечает ИС:

— В Рекламе по пятницам вы можете поискать соответствующие объявления.



? Внеклассные занятия для детей

— Будет ли в этом году в Илуксте работать кружок для детей по деревообработке? — спрашивает жительница края.

Отвечает получен в Илукстском детско-юношеском центре:

— Для детей и молодежи в центре открыт кружок по обработке дерева «Сделай сам!», а также другие кружки по интересам. Записаться можно по тел. 65462580 или в самом центре с 9.00 до 19.00.

ЧИТАЙТЕ "ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС" В ИНТЕРНЕТЕ



ИНФОРМАЦИОННЫЙ СЕРВИС**? Подготовка цветов к зиме**

— Как правильно снять (выкопать) луковицы гладиолусов? — спрашивает Елена из Даугавпилса.



Отвечает ИС:

— Опытные садоводы советуют выкапывать гладиолусы в октябре, когда у них уже подсохли и пожелтели листья. Это значит, что питательные вещества уже перешли в луковицу. Гладиолусы не боятся небольших заморозков, чем позднее их выкопать, тем больше будет луковица. За неделю до выкапывания можно обломать отцветшие бутоны, тогда луковица тоже будет крупнее. Лучше всего выкапывать вилами с тремя зубцами, чтобы не повредить луковицу и детки. После выкапывания просушите луковицу на солнце несколько дней, удалите сухие корешки и поместите в темное, хорошо проветриваемое помещение, можно в марле или бумажном пакете.

? Необходима помощь протезиста!

— Мой сосед — малоимущий одинокий пенсионер. У него нет зубов и ему очень тяжело питаться, даже не может скушать яблоко. Предусматривает ли самоуправление какой-либо вид помощи для протезирования зубов? Пенсия у него маленькая, купить зубной протез он сам не может. Мы обращались в социальную службу, нам сказали, что могут оплатить 25%, но этого мало. Помогите, пожалуйста! — позвонил житель Даугавпилсского края.

Отвечает Анна Егорова, руководитель социальной службы Даугавпилсского края:

— Ко мне с такой просьбой никто не обращался. Советую сначала обратиться к социальному работнику своей волости, чтобы точно определить статус данного человека, наличие у него детей и т. д. Если ответ соцработника не удовлетворит, то обращайтесь напрямую ко мне — будем решать проблему.

Скажу лишь, что обязывающие правила Даугавпилсской краевой думы такого вида помощи не предусматривают, но каждый случай мы рассматриваем индивидуально. Тел. 65476823, 26641869.

? Фуры ездят незаконно

— Живу на ул. 18 Новембра, через город едут большегрузы с литовскими, польскими и российскими номерами. Но ведь транзиту, кроме белорусского, запрещено здесь движение. Если так пойдет, то новый асфальт долго не продержится, — поделился опасениями Григорий.

Отвечает ИС:

— На пресс-конференции председатель Даугавпилсской гордумы затронул эту проблему, она возникала не раз. Он отметил, что, действительно, транзитному транспорту передвигаться по ул. 18 Новембра запрещено. Возможно, это происходит из-за незнания схем городского проезда, либо

водители поступают так намеренно, чтобы сократить время в пути и не ехать по объездной дороге. Большинство фур, однако, заезжают в город законно — они разгружают товар и имеют на въезд в город соответствующее разрешение. У полиции данный вопрос находится на контроле.

? Кем гордится Латвия?

— Как можно представить кандидата на приз «Гордость Латвии?» — спрашивает постоянный читатель.

Отвечает ИС:

— Своих кандидатов акции «Латвийская гордость 2013» можно заявить по обычной и электронной почте. До конца октября присылайте письма на адреса latvijaslepnums@dienasmediji.lv, либо ул. Мукусалас, 15, Рига, LV-1004 с пометкой «Latvijas lepnums». Также можно заполнить анкету на порталах www.diena.lv, www.tv3.lv, www.draugiem.lv, latvijaslepnums.lv.

В этом году приз «Золотое яблоко» будет вручен в десяти номинациях. Информационным спонсором акции выступает газета «Латгалес Лайкс».

? Жениться станет дороже

— Мы подали заявление в загс, собираемся пожениться в начале 2014 года. Слышали, что увеличится размер пошлины, которую нужно уплатить государству. Правда ли это? — позвонила Анастасия из Прейли.

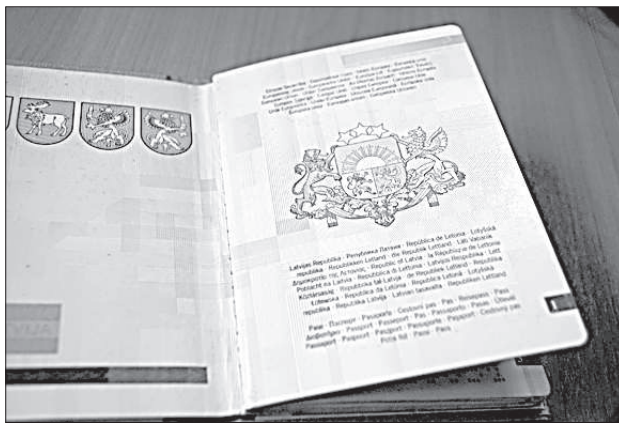
Отвечает ИС:

— Действительно, буквально на днях стало известно, что внесены поправки к правилам о пошлине за регистрацию актов гражданского состояния. С 2014 года государственная пошлина за регистрацию брака составит 14 евро (9,84 лата) вместо теперешних 5-ти. Мотивацией к удорожанию послужил факт, что размер пошлины не менялся с 1995 года.

От пошлины освобождены инвалиды первой и второй групп, люди, находящиеся на полном государственном обеспечении, малоимущие, сироты или дети, оставшиеся без попечения родителей в возрасте от 18 до 24 лет, многодетные семьи, в том числе приемные.

? Какой документ предъявлять?

— Нам прислали деньги через систему «Money Gream», мы хотели получить их в «ДНБ банка». Однако нам в получении отказали, потому с собой не было паспорта, а только ID карта. В другом банке нам без проблем выдали деньги с ID картой. Хотелось бы узнать, почему такая разница в требованиях? — спрашивает Вероника.



Отвечает Тейка Лапса, руководитель отдела общественных отношений банка «ДНБ»:

— Проверив этот конкретный случай, выяснили, что произошло недоразумение: у клиента попросили паспорт, хотя действителен любой признанный Латвийской Республикой удостоверяющий личность документ. В банке «ДНБ» подтвердить свою личность можно, используя как паспорт, так и ID карту.

Приносим клиенту свои извинения за доставленные неудобства.

? Разрешение посадить дерево

— Решили посадить деревья. Знаем, что для вырубki дерева нужно просить разрешение, а нужно ли таковое для посадки дерева? — позвонил Виктор из Даугавпилса.

Ответ получен в управлении коммунального хозяйства:

— Чтобы посадить дерево на своем участке, разрешения не требуется. Если вы хотите посадить дерево не на своем участке, то это нужно согласовать с собственником земли.

? Автовладельцы «борзеют»!

— Мы просим городскую власть обеспечить наряды муниципальной полиции во дворах многоквартирных домов, чтобы они следили за тем, как владельцы ставят свои машины в неположенных местах! Все чаще машины оставляют на зеленой зоне, где раньше гуляли дети, росли цветы и кустарники. Во дворах дышать уже нечем, а людям негде спокойно прогуляться, — позвонил житель Нового строения.

Отвечает председатель Даугавпилсской гордумы Янис Лачплесис:

— Отдел, который занимается соблюдением правил парковки автомобилей, работает, и нам известна эта проблема. Такие места обследуются, во дворы многоквартирных домов полицейские приезжают, в основном, по заявлениям жителей. Муниципальная полиция не настолько обеспечена сотрудниками, чтобы контролировать все дворы. Если на зеленой зоне стоит автомобиль, то естественно, он нарушает правила дорожного движения, и его владелец может быть наказан.

? Подписка на «Латгалес Лайкс» начинается сегодня

— Когда на газету «Латгалес Лайкс» можно будет подписаться в Дубне? — поступил вопрос на автоответчик.



Отвечает ИС:

— Традиционные встречи сотрудников редакции с земляками в Даугавпилсском крае пройдут в ноябре и декабре, когда вы тоже сможете подписаться на газету. А с 1 октября вас обслужат в любом почтовом отделении или окажет услугу по абонированию ваш почтальон.

? С кошкой за границу

— Собираемся на длительное время поехать в Белоруссию. Необходимо взять с собой двух кошек. Какие документы потребуются для животных? — спрашивает читатель из Даугавпилсского края.



Отвечает ИС:

— Согласно информации на сайте Посольства РБ в Латвии, ввоз животных в Республику Беларусь разрешается только при наличии соответствующих ветеринарных и медицинских свидетельств. В первую очередь, это свидетельство о прохождении ветеринарного осмотра, заверенное в местном ветеринарном учреждении. Нужны также документы, которые подтверждают, что животное получило все прививки, необходимые для поездки за границу. Список прививок можно получить в местных ветеринарных клиниках. Прививки должны быть сделаны не позднее, чем за две недели до отъезда. Все документы должны быть переведены на русский или белорусский языки.

По прибытии в Республику Беларусь животные должны быть зарегистрированы в местном ветеринарном учреждении в течение месяца со дня прибытия.

Необходимую информацию можно уточнить в консульстве РБ в Даугавпилсе, тел. 65420965.

Подготовила Елена Иванцова

КРЕСТЬЯНСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

Для большой пчелиной семьи сезон завершился успешно

Инесе Барановска

В крестьянском хозяйстве «Vzrīti» в Робекниекх Красславского края оживленность немного утихла, поскольку пчеловодческий сезон в этом году уже завершен. Пчеловоды Жанис и Ирина Буко сейчас фасуют собранный мед и развозят его своим покупателям в Красславе и Даугавпилсе.



Хозяин в полной экипировке около пресса для меда.

Жанис говорит, что лето было благоприятным для пчеловодов. В этом году удалось собрать около двух тонн меда, к тому же он очень вкусный и душистый, потому что этим летом в Робекниекхах богато цвели липы.

Пчелы кормят большую семью

Сбор урожая продолжался практически месяц, у каждого в семье были свои обязанности. Самая тяжелая работа — сбор магазинов из трех пазек, в которых более 60 пчелиных ульев. Важно также выбрать благоприятное для пчел время, чтобы они не нападали.

Выжимка самого меда — работа приятная, ее Жанис делает с помощью механического пресса, потому что так можно лучше почувствовать все вибрации. Дети помогают очистить от воска рамки, собирать про-

полис, фасовать мед.

Когда большая работа сделана, остается только сбыт продукции. Жанис думает, что до Нового года продаст весь мед. Несмотря на то, что в наши дни предложение меда большое, на мед семьи Буко спрос хороший. Реклама идет из уст в уста в прямом смысле этого слова.

Пчеловодством в семье Буко занимается уже пятое поколение. Прадед Жаниса держал всего несколько ульев, у деда уже было 12 семей, у отца Жаниса — около 30 семей, которые и перешли ему по наследству. Сейчас у семьи три пазеки, на одной из них Жанис сделал место для семейного отдыха, установил солнечные батареи и добывает электроэнергию для своих нужд.

Знания пчеловоды получают сами, читают книги и ищут в интернете. Жанис говорит, что пчел нужно чув-



Семья Буко практически в полном составе.

ствовать сердцем, никакие книги и семинары не дают абсолютных знаний о них.

Хороший помощник Жаниса — его 15-летний сын Арис, который хорошо освоил это ремесло и может сам отправляться на пасеку. Жанис смеется, что сын меньше боится пчелиных укусов, чем он. От отца Арис перенял пчеловодство, от мамы — кулинарное мастерство. Гостей может удивить вкусными пирогами.

Коровы, свиньи, куры и пчелы

Жанис говорит, что в хозяйстве испробовали практически все. В 90-е годы он активно занимался сельским хозяйством, пахал землю, сеял злаковые, но ничего хорошего из этого не вышло. Стали держать 8 дойных коров, в один момент цена на молоко упала до 4-х сантимов за литр, семья не могла выжить, сдали коров и занялись свиноводством. Держали несколько свиноматок и кабана.

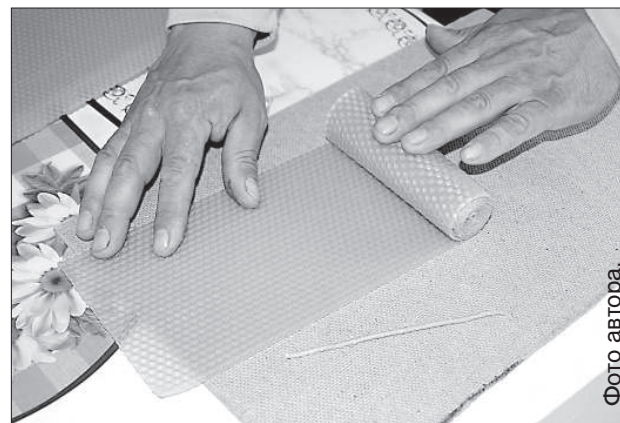


Фото автора.

За несколько минут хозяин сделал душистую и красивую свечку.

Сначала все шло хорошо, люди покупали поросят на выращивание, но тогда в продаже появилась импортная дешевая свинина, цены упали с 35 до 5 латов за молочного поросенка. В один момент был бум — рижане покупали дешевых поросят на кулинарные нужды.

От разведения свиней семья перешла на кур. Сначала Жанис сам мастерил инкубаторы, позже приобрел современное оборудование для птенцов.

Жители охотно покупали цыплят и яйца, но эта отрасль оказалась нерентабельной.

Жанис говорит, что статус биологического хозяйства дает большую нагрузку, нужно проводить дорогие анализы. Готовую продукцию продавали практически по себестоимости, потому что не могли конкурировать с магазинными ценами. Государственной поддержки биологическим хозяйствам на тот момент не было. Оставив себе

только 15 кур, семья серьезно занялась пчеловодством.

Написали проект по развитию хозяйства, получили небольшую поддержку ЕС и расширили свою пасеку, купили оборудование и дополнительные ульи.

Хотя от выращивания кур отказались, инкубаторы весной все-таки задействуют. Жанис говорит, что помогает хозяевам страусиной фермы «Viesturi» выращивать птенцов их экзотических птиц: страусов, эму, павлинов, африканских кур и др. Главное знать инкубационный период яиц каждого вида, например, у страусов это 45 дней, у эму — 59, у обычной курицы — 25 дней, у фазанов — 17 дней.

Будет время на рыбалку и рукоделие

Жанис говорит, что его самое большое богатство — пятеро детей. Старшая дочь Катрина окончила в Даугавпилсе торговую школу и работает в суши кафе. Арис учится в Красславской гимназии, 8-летняя Лолита — в Робекниекской основной школе, 5-летний Ричард и 4-летняя Алеся этой осенью тоже пойдут в школу в группу дошколят.

Ирина облегченно вздыхает, что сейчас по крайней мере до обеда они с мужем будут свободны и смогут уделить время своему увлечению — рыбалке. Зимой от пазеки можно отдохнуть, и тогда Ирина усердно занимается рукоделием, вяжет для всей семьи. Жанис работает истопником, а в свободное время делает восковые свечи на продажу. Их хорошо покупают на Рождество, да и с женой любят проводить минуты отдыха при свете душистых свеч. ■

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ПРОЕКТ

Вопросы миграции глазами школьников

Сергей Кузнецов

На прошлой неделе в государственной гимназии проходили встречи старшеклассников Даугавпилса со сверстниками из шведского городка Сковде. Это первый этап реализации проекта «Миграция — приобретение и потери в 21-м веке» в рамках проекта молодежной мобильности «Nordplus».

В течение недели 13 шведских школьников знакомились с Даугавпилсом и Латвией. Ребятам рассказывали об истории страны, этапах ее развития, а также подростки изучали вопросы миграции обеих стран. Если для Швеции убежище ищут тысячи беженцев, то в Латвии за десятилетия было оформлено несколько сотен. Хотя для школьников государственной гимназии — это

тоже было небольшое открытие, что в Латвии есть беженцы из Ирака, Сирии и других стран.

Кроме отрицательных сторон миграции молодежь отметила и позитивные моменты в этом направлении — возможности получения образования за рубежом, поиск новых контактов, расширение кругозора и многое другое. Эти моменты также можно отнести к вопросам миграции.



Фото автора.

Координатор проекта Ренате Малнаце рассказала, что проект стартовал в сентябре и продлится в течение года: «Ребята из Швеции ознакомились с особенностями миграции в Латвии. Кроме официальных встреч ре-

бята встречались с семьями своих сверстников из Латвии и интересовались, откуда они приехали в Даугавпилс. В Швеции слабая внутренняя миграция и ребята были удивлены, насколько разнообразна гео-

графия происхождения родителей их новых друзей.

Каждый месяц в рамках проекта будет организовываться встречи, обсуждение решения проблем миграционных процессов, а весной наши ребята поедут в Швецию с ответным визитом.

Подростки Швеции были приятно удивлены Латвией, хотя отметили большое сходство в менталитете обеих стран. Многие отметили разнообразие религий, гора церквей для девочек являлось особенным местом, так как у себя на родине такой концентрации разных религий в одном месте нет.

Общение проходило в дружественной обстановке. Контакт со всеми родителями

ми прошёл хорошо, всё было открыто и интересно, что происходит в жизни друг другу и честно отвечали на вопросы.

Представители шведской делегации похвалили гимназию, отметив, что учебный процесс отлажен качественно и находится на высоком уровне. В вопросе, где учиться, сложнее школьники разошлись. Даугавпилчане уверены, что сложнее учиться в Швеции, гости из Скандинавии были противоположного мнения.

Кроме решения задач происхождения в рамках проекта, параллельно предпринимали новые друзья, и стараются поддерживать контакты и дальше. ■

СЕМЕЙНОЕ СЧАСТЬЕ

Свадебные юбиляры
снова кружились в вальсе**Эгита Терезе Йонане**

На первом балу свадебных юбиляров Илукстского края, который состоялся 21 сентября в Центре культуры, 33 пары кружились в вальсе, и это было столь же волнительно и душевно, как 55 или 35 или 20 или 5 лет назад.

Свадебных юбиляров приветствовала заведующая загсом Хелена Славинская, к тому же, многие пары помнят, как она вела церемонию их бракосочетания. По наблюдениям Х. Славинской, счастливую



Ольга и Петерис Глауданы (в центре) танцуют вальс уже 20 лет.



Супруги Жуни зажигают свечу свадебного юбилея.



Пять лет вместе Зинта и Гатис Зариниеки.

пару действительно соединяет любовь, которую нужно пронести через всю жизнь.

Благодаря руководителю художественного отделения Центра культуры Регине Разминович и руководителю центра Андису Кисису, каждая пара получила в подарок искреннее поздравление и букет невесты, а после, под возгласы «горько» и аплодисменты, супруги поцеловали друг друга.

О музыкальном подарке позаботились дуэт Рита Жилвинская и Алдис Чаман, а также Дайна Паукште с дочкой Марой.

Так же, как на многих свадьбах, пары танцевали первый вальс под музыку группы «Atkal kopā».

На балу символическую

свечу свадебного юбилея зажгли Людвиг и Арвид Жуни из Двиете, которые и в радости, и в трудностях вместе уже 55 лет. «Любовь должна идти рука об руку терпением, и тогда в семье будут радость и согласие», — сказала Людвиг. Арвид отметил, что нужно работать всю жизнь, заботиться о детях и друг о друге, это все делает семью крепкой и счастливой.

В свою очередь, Зинта и Гатис Зариниеки из Илуксте поженились пять лет назад. «Любили друг друга, поэтому решили создать семью, сейчас воспитываем сына. Это очень хорошо, что в Илукстском крае чувствуют супружеские пары. Семья — это ценность», — подчеркнули Зинта и Гатис.



Можно было посмотреть визитки свадебных музыкантов.



«Горько!»



Мара Паукште поет о любви.



Хелена Славинская призывает пронести любовь через всю жизнь.



Свадебных юбиляров встречает группа «Atkal kopā».

ПИСЬМА ЧИТАТЕЛЕЙ

Чем славен человек

Мы, даугавпилчане, должны знать о хороших, умных людях нашего города.

Я очень хочу, чтобы мы гордились 17-й средней школой, в которой объединены и средняя, и вечерняя, и 14-я средняя школы. Этими учебными заведениями руководит уважаемый Ивар Шкинч.

17-я средняя, на фоне других школ города, раньше приобрела современный, благоустроенный вид. В школе — прекрасная спортплощадка, оборудованный спортзал, вокруг ухоженная территория. Приобретен свой микроавтобус. В школе работает прекрасный, сплоченный педагогический коллектив, положительно влияющий на учащихся в учебе, поведении. В этом большая заслуга директора Ивара Шкинча.

Ивар Шкинч — хороший семьянин, воспитывает двоих детей, свободное время проводит с ними, сына Артура увлек рыбалкой.

И еще — одним из лучших депутатов нашей гордумы был И. Шкинч, всегда спокойный, подтянутый, со своей точкой зрения на проблемы нашего города.

На мой, пожилого человека взгляд, пережившего трех президентов, такой человек, как Ивар Шкинч, достоин более высокой должности, чем депутат гордумы.

И закончу я любимой поговоркой И. Шкинча: «Красна изба углами, в человек — делами».

Анастасия Матвеева.

ВОЗЬМИТЕ НА ЗАМЕТКУ!

Негражданам Латвии
разрешили въезд в Эмираты

Впредь неграждане Латвии смогут ездить в Объединенные Арабские Эмираты наравне с гражданами страны. Об этом говорится в письме в Европарламент, направленном послом ОАЭ в Бельгии Сулейманом Хамидом Алмазруи.

Проблему удалось актуализировать в ходе подготовки доклада Европарламента об установлении безвизового режима между Евросоюзом и ОАЭ.

Татьяна Жданок обратила внимание депутатов на тот факт, что, в отличие от граждан Латвии, нашим негражданам въезд в Объединенные Эмираты не разрешен даже по визе, и этот запрет мог сохраниться в будущем — после введения безвизового режима. Фракции социал-демократов, зеленых и левых поддержали усилия Жданок, направленные на решение проблемы. Были посланы запросы в дипломатическое ведомство Эмиратов. Жданок встретила с послом ОАЭ в Брюсселе и подробно рассказала о положении неграждан.

Посол пообещал разобраться с проблемой и позже ответил: «Я предпринял безотлагательные действия и обеспечил правильное понимание вопроса в на-

шей столице Абу-Даби... В последней информации, полученной мною 23 сентября, говорится, что вопрос с обладателями паспортов латвийских неграждан разрешен. Отношение к держателям паспортов неграждан будет таким же, как к обладателям «нормальных» латвийских паспортов».

«В отношении наших неграждан справедливость восторжествовала. Но надо отметить, что это стало возможным благодаря тому, что запрос из Европарламента дипломатическое ведомство ОАЭ получило, имея уже на руках аналогичное обращение от латвийского МИДа. То есть в данном вопросе мы с государством действовали в одном направлении. А вот от Эстонии подобного обращения в ОАЭ пока не поступило, и поднятый мной аналогичный вопрос о передвижении эстонских неграждан повис в воздухе», — отмечает Татьяна Жданок. ■

В ДАУГАВПИЛССКОМ КРАЕ

В Малинове провели
праздник картофеля**Эгита Терезе Йонане**

20 сентября в Малинове праздник посвятили «второму хлебу».

Как рассказала руководитель Малиновского Дома культуры Елена Колесникова, жители соревновались в чистке картофеля на скорость и в «овощной эстафете», а также сыграли сказку о репе. Была организована выставка урожая «Дыхание осени» и пригото-

но угощение — жареный картофель и салат из свежей капусты.

Е. Колесникова отметила, что праздник картофеля, который проводился в рамках Дней Даугавпилсского края, также успешно популяризирует во-

БОКС

Два турнира – две медали

Сергей Кузнецов

В Минске 24-28 сентября проходил XII международный турнир по боксу среди молодёжи на призы 3-й Отдельной краснознамённой бригады специального назначения внутренних войск МВД Республики Беларусь. Сборную Латвии под руководством Владислава Соколова представляли четверо спортсменов.

Более ста ребят 1996-97 г.р. из шести стран вели борьбу на минском ринге, в том числе призёры и победители мировых и континентальных чемпионатов. Это единственный турнир в Белоруссии, который проходит под руководством вооружённых сил и считается одним из сильнейших в стране среди молодёжи.

Латвия была представлена воспитанниками клуба бокса «Сидней-2000» (Рига) – Ральф Аушманис, «Юрмала» – Артём Савдон и Денис Савдон и ДЮСШ Даугавпилса – Эвандер Сервут.

Трое спортсменов уступили в матчах за выход в полуфинал. В весовой категории до 60 кг Ральф Аушманис проиграл боксеру из Белоруссии. В весовой категории до 91 кг братья Денис и Артём Савдоны тоже проиграли местным боксёрам. Успешно выступил в весовой категории +91 кг Эвандер Сервут. В первом бою он одержал безупречную победу над хозяином турнира, продолжил победный путь в полуфинале и только на финальной стадии проиграл, заняв второе место.

Одновременно в Калининградской области (Гусев) 26-29 сентября проходил турнир, посвящённый Всероссийскому дню боксёра и

памяти боксёров Калининградской области. В турнире участвовало более 80 спортсменов, выступавших в пяти возрастных категориях.

Из даугавпилчан только Эдгару Корженевскому (1999 г.р.) удалось пробиться в финал. В первом бою атлет одержал победу над представителем сборной Калининграда, во втором тяжёлым поединком за выход в финал соревнований он взял верх над спортсменом из Польши. В финале, обладая высокой технической подготовкой, с лёгкостью одержал победу над представителем сборной России и занял первое место.

Владислав Соколов отметил: «Воспитанники ДЮСШ показали хороший бокс на турнирах такого класса. К сожалению, не все ребята смогли одержать победу. Эвандер Сервут на сильнейшем турнире в Белоруссии среди юниоров достойно зарекомендовал себя на второй ступени пьедестала. Эдгар Корженевский не уступает ведущим боксёрам России. Впереди два больших серьёзных, международных АIBA турнира в Литве и России. Надо сделать работу над ошибками. Мы полны решимости побеждать на таких турнирах». ■

ГИРЯ

Владислав Петров побил мировой рекорд

Эгита Терезе Йонане

В рамках Дней Даугавпилсского края науенский гиревик Владислав Петров побил мировой рекорд: 16-килограммовую гирию в течение одной минуты он толкнул 59 раз. Это выдающийся результат в возрастной группе «70+» в весовой категории свыше 105 кг.



Владислава Петрова объявляет победителем ведущий мероприятия Марис Сусейс.

Руководитель отдела спорта думы Эдуард Лиховецкий рассказал, что спортсмен побил собственный рекорд – 50 раз в толчке. К сожалению, результат, показанный во время Дней края, является неофициальным рекордом, так как мировой ре-

корд может зафиксировать только международная коллегия судей. Сам спортсмен полон решимости установить и зарегистрировать мировой рекорд еще раз в этом году в Архангельске (Россия), где вновь соберутся лучшие гиревики. ■

ФУТБОЛ

В матче с лиепайской командой «Даугава» взяла четыре очка

Сергей Кузнецов

На прошедшей неделе «Даугава» провела две встречи, обе – с «Лиепайским металлургом». В середине недели даугавпилчане гостили в Лиепе, отыграв отложенный матч 13-го тура чемпионата Латвии по футболу высшей лиги, а 29 сентября команды встретились во второй раз, сыграв 22-й тур. По сумме двух встреч итоговый результат можно записать в актив «Даугаве».

В игре в Лиепе «Даугава» пришлось спасать встречу. К 29-й минуте «синие-белые» проигрывали – 0:2. После перерыва первым сокращает счёт Ибрагим Бабатунде. Через десять минут результат сравнивает Мамука Гонгадзе – 2:2. Прошлогодний бомбардир высшей лиги забивает первый гол в



Андрей Ковалёв.

составе «Даугавы» в этом сезоне, грузинский легионер успел ещё забить два гола в составе «Илуксте».

В домашней игре «Даугава» с минимальным перевесом достигла успеха благодаря голу Андрея Ковалёва на 48-й минуте. Мяч

прилетел из глубины поля и беспрепятственно приземлился в штрафную зону соперника. Первым у мяча оказался А. Ковалёв, который одним движением отправил его в сетку ворот. Это 12-й гол Андрея в сезоне, он по-прежнему на-

ходится в тройке бомбардиров чемпионата.

Возглавляет список снайперов Артур Карашаускас («Сконто») – 14, на втором месте его одноклубник Валерий Шабала – 13.

Три очка в последнем матче подняли «Даугаву» на третье место – 42 очка, разрыв с ближайшим преследователем составляет три очка – «Даугава» (Рига). Однако у столичного клуба имеется игра в запасе.

Борьбу за чемпионство ведут «Вентспилс» и «Сконто» – по 51 очку.

В первой лиги чемпионата Латвии BFC «Daugava» разгромила «Резекне» – 6:1 и продолжает сохранять лидерство в чемпионате.

BFC «Daugava» U19, выиграв на выезде у РФШ – 2:0, получила звание чемпиона Латвии. Последний раз звание чемпионов юноши Даугавпилса брали в 2010 году. На протяжении последующих двух лет парни оставались в шаге от высшей ступени, теперь Даугавпилс снова первый. ■

ХОККЕЙ

«Даугавпилс» пытается уператься, но по-прежнему проигрывает



Фото автора.

На прошедшей неделе в рамках регулярного чемпионата Латвии по хоккею «Даугавпилс» провёл два матча. На выезде даугавпилчане играли против лидера высшей лиги – «Курбад». Городская команда потерпела поражение – 3:10, но первые 20 минут «Даугавпилс» ещё смог навязать борьбу.

К седьмой минуте команда «Даугавпилс» уступала две шайбы, но к середине периода удалось сравнять результат. Сначала взятие ворот оформил Александр Ратник (Н. Вибанс, Е. Фё-

доров), а результат сравнял Сандис Межарауп (А. Ратник, Е. Фёдоров) – 2:2.

Уйти на перерыв с равным результатом всё же не удалось. «Курбад» ещё раз поразил ворота «Дау-

гавпилса» – 3:2.

Во втором периоде даугавпилчане забили ещё раз, но к этому моменту они уже уступали с разницей в две шайбы – 3:4. Отличился Дмитрий Фуников (А. Леонович, А. Кондровский-Кудрявский). На этом голевой запас команды истощился, а хозяева льда оформили свою очередную победу.

На своём льду 28 сентября «Даугавпилс» сыграл против ХШ «Рига/

Призма» и снова поражение – 2:5. За первые два периода гости забросили пять безответных шайб, хозяева льда ответили дважды в заключительном временном отрезке.

Практически сразу после свистка – на седьмой секунде третьего периода Владимир Боровков открывает счёт заброшенным шайбам «Даугавпилса». Второе взятие ворот даугавпилчанами было зафиксировано ближе к концу матча: Никита Беломестных (Е. Моисеев, С. Межарауп).

Следующий матч «Даугавпилс» проведёт также дома – 2 октября в 19.00 против «Елгавы». Пока же «Даугавпилс» после пяти игр замыкает турнирную таблицу – 0 очков. Чемпионат возглавляет «Курбад» – 12, следом с 9-ю очками расположились «Земгале», «Рига/Призма» и «Динамо/Юниорс», на пятом месте «Озолниеки/Монарх» – 6 очков. ■

СПИДВЕЙ

Лебедев и Богданов откатались в Польше

Анджей Лебедев неудачно выступил на 64-й мемориальной гонке памяти Альфреда Смочика в Лешно. В пяти заездах он набрал три очка и замкнул список стартовавших гонщиков.

Мемориал выиграл Януш Колодзей – 15, вторым был Ярославль Хам-

пель – 12, Пётр Свидерский замкнул призовую тройку – 12 очков.

На следующий день Анджей уже вместе с Максимом Богдановым выходили на старт в Гнезно, где в шестой раз проходила гонка за корону первого польского короля Болеслава Храброго. Максим, набрав девять

очков, завершил турнир на шестом месте, Анджей с семью очками остался девятым.

Победителем гонки стал Ники Педерсен, второй – Себастьян Уламек, а Рафаль Оконецкий занял третье место. ■

РАЗВИТИЕ ДАУГАВПИЛСА

Олимпийский не решил проблемы тренировочных баз

Сергей Кузнецов

Осенью 2009 года олимпийский центр Даугавпилса (ДОЦ) был сдан в эксплуатацию. За несколько лет стало ясно, что комплекс, который планировался, как сосредоточие спортивной жизни Даугавпилса, не оправдал возлагаемых на него надежд. Из 16 видов спорта только по пяти ведётся полноценный учебно-тренировочный процесс.



Руководитель спортуправления Даугавпилса Александр Исаков.



Директор ДЮСШ Даугавпилса Имант Утинанс.

Единственные, кто круглый год занимается в залах олимпийского, — фехтовальщики. Зал для шпажистов был сделан на высшем уровне. Тренер по фехтованию Александр Пляскин рассказал, что с самого начала велись консультации, каждая деталь обсуждалась: «Зал полностью продуман для нужд фехтования. Он строился по аналогии с залами в Германии. В конце строительства из-за разразившегося кризиса была снижена строительная смета, но на общий план это не повлияло.

Зал планировали разделить тонкой стенкой, потом от неё отказались, и сейчас его разделяет плотная ширма. Также планировались небольшие трибуны, но от них также отказались из-за экономии средств».

Бассейн изначально вызывал много критики со стороны пловцов. Они вопрошали, зачем городу очередной 25-метровый бассейн, когда основные старты осуществляются на длинной воде — 50 м. Не продуман вход в бассейн в момент соревнований. Это показал опыт проведения чемпионата Латвии в феврале 2013.

Из-за сокращения финансирования спортшколы была вынуждена вывести одну группу из бассейна ДОЦ и вернуть её в «Строитель». Сегодня в олимпийском занятии ведут группы двух тренеров.

Залы в осенний период стоят пустыми. Акцент был сделан на то, что в городе не хватало площадок для занятий волейболом. Директор ДЮСШ И. Утинанс подтверждает, что проблема существует, но ДОЦ ее не решил. Большой зал «А» — отличное поле для проведения соревнований, но как тренировочный зал он может удовлетворить нужды только команды мастеров, так как не приспособлен

для маленьких воспитанников.

Все спортивные функционеры соглашаются, что спортивная инфраструктура не находится в идеальном состоянии и требует дальнейшего развития.

Реконструкция «Строителя» — планы ближайшего десятилетия

Один из реальных проектов, который может поменять спортивную инфраструктуру городской жизни, — реконструкция комплекса «Строитель», в котором сейчас занимаются борцы, пловцы, футболисты, а одно время тренировались тяжелоатлеты.

Руководитель спортуправления Александр Исаков говорит о создании по сути нового комплекса на старом месте: «Новый комплекс будет способен аккумулировать такие виды спорта, как бокс, борьба, тяжёлая атлетика, теннис и футбол. В олимпийский были вложены большие деньги, но реально проблемы с тренировочными базами он не решил».

На данный момент есть несколько эскизов будущего комплекса, но каков будет его окончательный внешний вид — дело времени. «Инициаторами должны быть мы. Если мы не начнём двигаться, то всё и останется на прежнем уровне. Наша идея — совместная работа с федерациями разных видов спорта, которые планируется включить в этот комплекс, чтобы они разрабатывали технические характеристики, тренировочный процесс был обеспечен в нормальных специализированных залах, а для крупных, как минимум уровня чемпионата Латвии был один большой зал, который можно трансформировать под нужды того первенства, которое будет проходить.

Тут же на месте находится необходимый инвентарь, не надо его таскать из одного конца города в другой», — объясняет А. Исаков.

Реконструкция внесена в план развития города на 2014-2020 годы. Без еврофондов никаких улучшений не наступит, а это уже задача департамента развития — искать средства и реализовать проект.

В новом виде «Строитель» будет профилирован для нужд пяти видов спорта: бокс, борьба, тяжёлая атлетика, футбол и теннис.

Директор ДЮСШ И. Утинанс отмечает, что большой зал даст возможность увеличить время для теннисистов, которые сейчас делят помещение в ДЮСШ с волейболистами. В итоге зал на ул. Кандавас разгрузится, и для волейбола появится отдушина, как полагает И. Утинанс.

В этой масштабной стройке места не найдётся легкой атлетике и бассейну. Легкоатлетический стадион сейчас находится в плачевном состоянии. О его реконструкции говорить не приходится. На этом участке не хватает места для полноценных беговых дорожек.

Бассейн также не рассматривался. В управлении спорта считают, что Даугавпилс и так имеет больше всего бассейнов на душу населения в Латвии.

Мнения тренеров противоречивы

Тренер по тяжёлой атлетике Игорь Очуров однозначно «за», так как сегодняшние условия в зале на ул. Райня, 31 отвратительны: «Было ошибкой в своё время переводить отделение в бывший детский садик из-за экономии средств. Условия хуже не придумаешь: летом — жара, зимой — холод. Отопление не продумано, места мало. Надеюсь, что возведение комплекса на «Строителе»,



Спорткомплекс «Строитель» в планах полностью реконструировать.

изменит ситуацию в лучшую сторону, если действительно будет всё сделано, как предлагали тренеры. Вопрос в другом: как быстро его построят?»

Свои минусы в новом комплексе находит тренер по борьбе Сергей Курситис: «Сегодня наша база одна из лучших в стране, создана все условия. Централизация принесёт только вред. У нас есть несколько залов в микрорайонах города, одна точка в городе нас не устраивает. А так, скорее всего, и будет. Всех сгонят в один комплекс, а остальные базы закроют. Как альтернативу предлагаю построить 3-4 комплекса по микрорайонам, но не таких крупных».

«Нас даже не очень-то спрашивали. Уже 6-7 лет не работает маленький бассейн, который прикрыли из-за экономии средств. Закрытие бассейна в «Строителе» ситуацию только ухудшит, плавки можно вешать на гвоздь. Многие говорят, что он морально устарел, но он по-прежнему является хорошей тренировочной базой», — выразил своё мнение тренер по плаванию Сергей Киселёв.

Тренер по греко-римской борьбе Виталий Вердинш считает, что переезд был бы очень кстати: «Мы находимся на ул. Райня, 31, на этой базе мы просто не помещаемся. Будет только плюс, если удастся создать такой комплекс.

Было проведено собрание в управлении спорта, куда пригласили тренеров тех видов спорта, под которые планируется создавать комплекс. Интересовались, что требуется и в каких объёмах».

Позитивных изменений ждёт также и тренер по боксу Владислав Соколов: «Будет только хорошо. В планах создать специали-

зированный зал, что даст положительный результат».

В конкуренции с другими самоуправлениями

Руководитель ДОЦ Улдис Пастарс следит за развитием событий в других городах. В частности, как развиваются остальные олимпийские центры Латвии. По мнению, У. Пастарса, Даугавпилс в отношении спортивной инфраструктуры отстаёт.

«Все олимпийские центры активно развиваются. В Валмиере планируют построить 50-метровый бассейн, создана открытая трасса BMX, в Лиелпае возводят крытый легкоатлетический манеж, в Елгаве работают над созданием гостиницы. Вентспилс осуществляет модернизацию существующего манежа. И мы не должны стоять на месте, — считает У. Пастарс. — Первое направление, в каком следует идти ДОЦ, — провести перераспределение функций. Мы можем предложить место для тренировок, но у нас нет места для проживания и питания. Команды, приезжающие на сборы, ищут весь комплекс услуг.

При этом не надо строить что-то новое, есть готовый интернат у ледового дворца. Зачем спортуправление перебралось туда, когда административный блок «Строителя» стоит заколоченный? Интернат должен функционировать в полном объёме, как и было задумано.

Другие варианты: создание зимней базы для пляжного волейбола, крытый скейт-парк, скалодром, корты. Вариантов множество, только над ними следует работать».

Трасса — манеж — стадион

Ближе всех остальных объектов спортивной инфраструктуры к реализации

находится освещённая лыжная трасса. В наличии имеется разработанный технический проект. Стоимость объекта оценивается в 1,2 миллиона латов, через полтора года завершается срок действия проекта. После чего предстоит реактуализация проекта.

Собственными силами самоуправление не может достроить этот объект, необходимо финансирование за счёт европроектов, а это уже работа департамента развития.

А. Исаков признаёт, что в идеале хорошо всё сделать одним махом, но реальность такова, что предстоит работать в несколько этапов. Ещё надо обсудить, вести ли прокладку от стрельбища или от гостиницы «Дзинтариныш». В обоих случаях есть свои преимущества и недостатки.

Другой масштабный проект — стадион, включённый в план развития города до 2020 года. «Ситуация со стадионом, которого у нас нет плачевная. Это в первую очередь вопрос имиджа города. Есть 3-4 участка, но самой оптимальной является территория между районами Северный и Новый Форштадт», — считает А. Исаков.

И. Утинанс в число приоритетных объектов также отнес создание футбольного манежа: «Загрузка всех баз нарастает. Не быстро, но на одну-две группы в спортшколе каждый год становится больше. Школы также имеют свои факультативные занятия. Мы сильно завязаны на школьных залах, которые становятся нужнее самим школам. Создание футбольного манежа разгрузило бы большинство залов. Вариант — спортзал средней школы №10. Школа большая, но спортзал маленький».

1

ЛИСТ-ВЕННОЕ ДЕРЕВО

МЕРА ЕМКОСТИ

МЕЛОЧЬ, ДОПОЛНЯЮЩАЯ ОБЩУЮ КАРТИНУ

ВОДКА НА ПОЛЫНИ

ЖЕНА МИЛОРДА

СООРУЖЕНИЕ ОТ ЗАТОПЛЕНИЯ

ВАЛЮТА КАЗАХСТАНА

СЛЕДУЕТ ПРЯМО ЗА «СИГМОЙ»

ЛОВЕЦ ТРАМВАЙНЫХ ЗАЙЦЕВ

КАРАВАН ТЕЛЕГ

ВОЛАН НА ЮБКЕ

ПРЯДИЛЬНОЕ ВОЛОКНО

КОНКУРСНАЯ ФОРМА ПРОВЕДЕНИЯ ПОДРЯДНЫХ ТОРГОВ

КОЛДУН, ВОЛШЕБНИК

И МОРСКАЯ, И ПОВАРЕННАЯ

ИГРА С МЯЧОМ В ВИДЕ ДЫНИ

АМЕРИК. ПЕВИЦА ... СТЕФАНИ

ЗВЕЗДА ИЗ СОЗВЕЗДИЯ ТЕЛЕЦ

ТРОС КРЕПЛЕНИЯ МАЧТЫ НА СУДНЕ

СЧЕТЧИК РАДИОАКТИВНЫХ ПОРЦИЙ

САМЫЙ НЕНАУЧНЫЙ МЕТОД

БАБУШКИН ЯЩИК С ДОБРОМ И КОНФЕТАМИ, И КИСЛАЯ ЯГОДА

ВЕЧЕРА МУДРЕНЕЕ, СОГЛАСНО ПОГОВОРКЕ

КЛИЧ, ПРИЗЫВ О ПОМОЩИ

ВОДОПЛАВАЮЩАЯ СЕСТРИЦА КУНИЦЫ

НАРОД НА ЮГО-ВОСТОКЕ НИГЕРИИ

ПРОДУКТ ОТ ПЧЕЛЫ

ГОРОД В БОЛГАРИИ

МОТОЦИКЛ С ТРЕМЯ КОЛЕСАМИ

ОВОЩ С РОЗОВОЙ КОЖИЦЕЙ

ЭСТОНСКИЙ МАСТЕР ОПЕРЫ

ЗАПАХ НЕ ИЗ ПРИЯТНЫХ

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТ В ДРЕВНИХ АФИНАХ

ЕДИНИЦА ИЗМЕРЕНИЯ ДИАГОНАЛИ ТЕЛЕВИЗОРА

ПРИЕМ, ОРУДИЕ ИЛИ СПОСОБ

УКРАШЕНИЕ, В УХО ПРОДТОЕ

ЭПИЗОДИЧ. РОЛЬ ЗНАМИТОСТИ

«ЛИЦО» МОНЕТЫ

СОКРАЩЕНИЕ РАЗМЕРНОСТИ ДЕКАЛИТРА

ОЗЕРО НА ГРАНИЦЕ ЭФИОПИИ И ДЖИБУТИ

БРАТ БОРЕЯ

ПШЕННАЯ КУТЯ, ПРОТЕРТАЯ ПШЕННАЯ КАША С ИЗЮМОМ

ПРОТИВОПОЛОЖНОСТЬ СКАЗКИ

СКАЗКА О КОЛЛЕКТИВНОМ ТРУДЕ

ЗАГОРОЖЕННОЕ МЕСТО ДЛЯ СКОТА

ПОМЕЩЕНИЕ НИЖЕ УРОВНЯ ЗЕМЛИ ДЛЯ ХРАНЕНИЯ ПРИПАСОВ

ВОДОРОСЛИ ДЛЯ СУШИ

ЗВУК ИЗДАВАЕМЫЙ СПЯЩИМ

ЛИНЕЙКА, ТРЕБУЮЩАЯ РАСКРУТКИ

ИНСТРУМЕНТ ГОРНЯКА

МЕЛКАЯ ЛЕСНАЯ ПТИЦА

КОРОНА НА ГОЛОВЕ КРАСОТКИ

УВЛЕЧЕНИЕ ВНЕ РАБОТЫ

ПЛОСКИЙ МАЛЕНЬКИЙ ЧЕМОДАНЧИК

ПЛАЩ БУРКА

«... ГОЛОВА ХОРОШО, А ДВЕ — ЛУЧШЕ»

ДВОРЦОВАЯ ОХРАНА

КУБИК ДЛЯ ИГРЫ В НАРДЫ

СТРОИТЕЛЬ ЗНАМЕНИТОГО КОВЧЕГА

2

1

2

СУДОКУ ДЛЯ ВСЕХ

ЛЕГКАЯ

8						3
	4				8	
	7		3	2	8	1 5
		9	8			
			6	7	9	
				2	3	
	9	1	2	6	7	8
		4				9
7						6

СРЕДНЕЙ СЛОЖНОСТИ

			5			8
					6	
5	6	9			4	3 1
6						2
			1	7	2	
2						9
8	3		9		2	6 5
			8			
	4				3	

ТРУДНАЯ

		4				6	
					3		4
					4	5	1
	2	1			6		4 5
		6		4		1	
5	4		1			8	7
	9	7	8				
2			5				
		5				7	

ПРИЯТНОГО АППЕТИТА!

Осенние заготовки

Когда в доме зимой есть запасы консервированных овощей и фруктов, это помогает хозяйкам готовить вкусную, витаминизированную пищу в холодное время года.

Домашние соленья, маринады, варенья и консервация — отличное сырье для приготовления повседневных и праздничных блюд.

Множество на первый взгляд одинаковых рецептов отличаются друг от друга какими-то нюансами, потому что каждая хозяйка вносит в рецепт свои изменения. Благодаря этому и увеличивается коллекция рецептов заготовок на зиму.

ТОМАТНЫЙ СОК

Помидоры разрезать на дольки и пропустить через мясорубку. Полученную массу нагреть до кипения и протереть через сито.

Полученный сок слить в эмалированную кастрюлю и прокипятить 10-15 минут до полного исчезновения пены. Горячий сок разлить в подготовленные банки и закатать.

ТОМАТЫ В СОБСТВЕННОМ СОКУ

Получить сок с помощью соковыжималки или протирая пропущенную через мясорубку томатную массу через сито.

Для заливки на 5 литровых банок потребуется: 3 л томатного сока, 200 г сахара, 50 г соли, 5 горошин душистого перца, 5 бутончиков гвоздики (горошины перца и гвоздику завернуть в кусочек бинтика, потом выбросить), 1/4 ч. ложки молотой корицы.

Все кипятить 20-30 минут, в конце приготовления добавить 2,5 ч. ложки давленого чеснока и 1 ч. ложку 70%-го уксуса.

Помидоры вымыть, обсушить, наколоть вокруг плодоножки 3-4 раза. Уложить в литровые банки. Залить горячей заливкой, прикрыть крышками, стерилизовать 40 минут. Закатать, накрыть чем-нибудь теплым и оставить до полного остывания.

Хранить помидоры можно при комнатной температуре.

ПОМИДОРЫ ЧЕСНОЧНЫЕ (БЕЗ УКСУСА)

Для рассола на 3-литровую банку потребуется: 1 ст. ложка соли (с горкой), 1-1,5 ст. ложки тертого чеснока, 5 ст. ложек сахара.

Банки и крышки пастеризовать 3-5 минут. Помидоры (5-6 см в диаметре) промыть, обсушить. Чеснок натереть на мелкой терке или пропустить через пресс. Уложить помидоры в 3-литровую банку, залить кипятком (не очень крутым), дать постоять 6-8 минут. Затем воду слить и вновь вскипятить.

Пока вода закипает, положить в банку все для рассола: соль, сахар, чеснок. Залить помидоры кипятком и сразу закатать. Перевернуть банки вверх дном, укутать и оставить до полного остывания (обычно 24 часа). Хранить в холодном месте.

ПОМИДОРЫ «С ИЗЮМИНКОЙ»

На 3-литровую банку потребуется: 2-3 кг помидоров, горький и сладкий перец, крупный чеснок, лавровый лист, листья смородины, вишни, хрена, черный перец, сушеный укроп, петрушка, 1 ст. ложка соли, 1 ст. ложка сахара, кисть спелого винограда.

Вымыть помидоры и виноград. Чеснок крупно нарезать. На дно банки слоями последовательно выложить сладкий и горький перец, кусочки чеснока, укроп, петрушку, листья смородины, вишни и хрена, помидоры, виноградины, понемногу добавляя соль и сахар, и так несколько рядов.

Залить банку кипятком и настаивать 20 минут. Затем осторожно слить в кастрюлю, полученный маринад, поставить на огонь и снова довести до кипения. Все это время банка с помидорами должна быть прикрыта крышкой.

Дать маринаду покипеть минуты 2-3, влить его в банку и немедленно закатать.

Открывать банки можно не раньше, чем через два месяца.

ОГУРЦЫ «МОЛОДЦЫ»

Для маринада на 0,5 л воды потребуется: 1 ст. ложка соли, 2 ст. ложки сахара, 1 ч. ложка 70%-го уксуса.

Этой порции маринада хватает на литровую банку огурцов.

Маринад вскипятить, в самом конце добавить уксус. Залить огурцы в банке, прикрыть крышками, стерилизовать литровые банки 5-8 минут.

Закатать, не укутывать.

Этот маринад можно использовать и для ассорти (огурцы, помидоры, кабачки).



ОГУРЧИКИ «ЧУДО»

Настоящее чудо эти маленькие хрустящие огурчики с вкусным рассолом.

Для маринада на 1 л воды потребуется: 1 ст. ложка соли (с горкой), 2 ст. ложки сахара (без горки), по 4-5 горошин черного и душистого перца, гвоздика, лавровый лист.

В литровые банки положить пряности и специи, уложить мелкие огурчики, сверху на огурчики положить резаные лук и морковь, добавить веточку петрушки.

Вскипятить воду, залить ею огурцы и оставить на 10 минут. Затем воду слить и снова залить огурцы кипятком. На третий раз в воду положить соль, сахар, вскипятить, залить огурцы, добавить в банку 1 ч. ложку 70%-й уксусной эссенции. Закатать.

ОГУРЧИКИ ХРУСТЯЩИЕ

В подготовленную 3-литровую банку положить лист хрена, крупный зонтик укропа, 2-3 зубчика чеснока, порезанного тонкими пластинками, 2 лавровых листа, половинку зеленого перчика «Огонек».

Затем уложить хорошо вымытые некрупные огурчики и залить кипятком. Оставить на 30 минут. Потом воду слить в кастрюлю, добавить 100 г соли, 1,5 ст. ложки сахара. Как только закипит, этим рассолом залить огурцы и добавить 1 ч. ложку без верха лимонной кислоты. Сразу закатать, перевернуть банку вверх дном и укутать до остывания.

АССОРТИ «БОГАТЫРЬ»

Для заливки потребуется: 3,5 л воды, 150 г соли, 300 г сахара.

В кастрюлю налить воду, положить соль и сахар, вскипятить, выключить огонь, влить 250 мл 6%-го уксуса, залить содержимое банок. Стерилизовать банки 15-20 минут.

В 3-литровые банки положить 2-3 зонтика укропа, 5-6 горошин черного перца, 2 лавровых листа, 2-3 зубчика чеснока, 1 небольшую репчатую луковицу, порезанную полукольцами, 2-3 огурца, 2-3 помидора и полукольца кабачков, очищенных от кожицы и семян. Перед тем, как закатать банки, влить 2-3 ст. ложки подсолнечного масла.

САЛАТ «ОГОРОД КРУГЛЫЙ ГОД»

Салат можно готовить с разными овощами по сезону.

Вариант №1

Потребуется: капуста летняя, огурцы, морковь, репчатый лук небольшого размера (можно целый), кабачки.

Вариант №2

Потребуется: цветная капуста, помидоры, огурцы, репчатый лук, морковь.

Вариант №3

Потребуется: белокочанная капуста, баклажаны, болгарский перец, помидоры, репчатый лук.

Капусту и болгарский перец разрезать на 4 части, огурцы и помидоры класть целиком, морковь нашинковать или нарезать кружочками, кабачки и баклажаны нарезать кружками толщиной 2 см.

Подготовленные овощи положить в банки. Залить 2 раза содержимое банок кипятком, выдерживая 10 минут, на третий раз кипятком залить до горлышка и закатать.

Перед третьей заливкой в 3-литровую банку положить 15 ч. ложек сахара, 5 ч. ложек соли, от 70 до 100 мл 9%-го уксуса.

Закупоренные банки перевернуть верх дном, укутать и оставить до полного остывания. Хранить в холодном месте.

ОГУРЦЫ, МАРИНОВАННЫЕ С САХАРОМ И ПРЯНОСТЯМИ

На 3-литровую банку потребуется 2 кг огурцов.

Для рассола: по 3 ст. ложки сахара и соли, 10 г лимонной кислоты, 100 г яблочного уксуса, 2 ст. ложки водки, 1,5 л воды, пряная зелень по вкусу.

Если вы закрываете сразу несколько банок с огурцами, для каждой банки можно использовать разный набор пряностей (укроп, эстрагон, листья черной смородины, вишни, хрен и др.).

Свежие огурчики вымыть, разрезать вдоль, обдать кипятком, а затем уложить плотно в подготовленные банки, чередуя их с пряной зеленью. В кипящей воде растворить соль, сахар и лимонную кислоту, залить огурцы и выдержать 5 минут. Затем раствор слить, снова довести до кипения и залить огурцы, выдержать 5 минут, после чего слить. В третий раз залить огурцы кипящим раствором, добавить водку и закатать.

ПЕРЕЦ КОНСЕРВИРОВАННЫЙ

Для рассола на 2 л воды потребуется: 1 стакан растительного масла, 1/2 ч. ложки 70%-й уксусной эссенции, 1 стакан сахара, 3 ст. ложки соли.

3 кг болгарского перца, очистить и произвольно порезать на кусочки. 3-4 головки чеснока почистить и мелко порезать. По 2-3 пучка зелени укропа и петрушки мелко нарезать. В кипящий рассол добавить чеснок, через 5 минут перец и зелень. Варить 15-20 минут.

Горячую закуску разложить в банки и закатать.

АРБУЗЫ МАРИНОВАННЫЕ

На 5-литровую банку потребуется большой арбуз.

Для рассола на 1 л воды: 2 ст. ложки соли, 2 ст. ложки сахара.

Арбуз нарезать ломтиками, набить ими подготовленные банки и залить кипящий рассол. Спустя 5-8 минут аккуратно слить рассол в кастрюлю, довести рассол до кипения и снова влить его в банку. Эту процедуру проделать еще дважды. В конце добавить уксус или лимонную кислоту (на 3-литровую банку — 1 ст. ложка уксусной эссенции).

Хранить маринованные арбузы в погребе.

КАПУСТА «ПРАЗДНИЧНАЯ»

Потребуется: 1 кг капусты (летних сортов, не жестких), 1 небольшая свекла, 3-4 зубчика чеснока.

Для рассола на 1 л воды: 1 ст. ложка соли, 2 ст. ложки сахара, 2 ст. ложки уксуса, лавровый лист, черный перец горошком.

Капусту порезать крупными кусками, уложить в кастрюлю слоями: капуста, сверху нарезанная кусочками свекла, несколько зубчиков чеснока. Слой повторить.

Приготовить рассол, добавив в воду соль и сахар, уксус (его влить перед закипанием), перец горошком и лавровый лист. Поставить на огонь, довести до кипения.

Горячим рассолом залить все так, чтобы он покрыл овощи. Прикрыть капусту деревянным кружком, крышкой от кастрюли или плоской тарелкой, положить груз и оставить на 2 дня в теплом месте. Через 2 дня капусту перенести в место похолоднее. А еще через 2 дня вкусная капуста готова.

Удачных заготовок!

ДОМАШНИЙ АДВОКАТ

На вопросы читателей отвечает юрист Вячеслав Ратник. Звоните по тел. 65425553, моб. 29342210 каждую среду с 9.00 до 11.00.

Вячеслав Ратник – юрист-консульт (юридическое обслуживание юридических и физических лиц, составление договоров, судебных исков, консультации, нотариальное заверение переводов, приватизация квартир, регистрация недвижимой собственности в ЗК, представление интересов в суде), ведет прием по адресу: ул. Имантас, 51 (вход со стороны ул. Михоэлса). Тел. 65413202, моб. тел. 26811561 – по рабочим дням с 9.00 до 17.30.



– Интересно, в бюджет какого города отчисляются мои налоги, если я задекларирован в Резекне, а работаю в Даугавпилсе?

– Ваши налоги поступают в бюджет того самоуправления, в котором вы задекларированы.

– Я согласно договору использовал арендованную машину и зарабатывал деньги. Арендодатель, не предупредив заранее, машину у меня изъял. Могу ли я выдвинуть против него претензии имущественного характера?

– Если арендодатель нарушил условия договора, то вы вправе требовать компенсации причиненного вам ущерба, для чего необходимо составить и направить претензию этой персоне. Если не удастся решить вопрос путем переговоров, то вам придется обращаться в суд.

– Что делать, если меня вызвали в суд в Российскую Федерацию по вопросам наследования, а у меня нет документов, подтверждающих родство с умершим?

– Если вы не успеваете собрать недостающие документы, то обратитесь в суд с ходатайством об отложении рассмотрения дела в связи с тем, что вам необходимо время для сбора недостающих документов.

– Нужно ли платить госпошину в Земельную книгу в размере 2% от стоимости имущества в случае раздела, т. е. я свой земельный участок делю на три?

– В этом случае государственную пошлину в размере 2% платить не нужно, нужно будет уплатить только канцелярскую пошлину.

Подготовила
Елена Иванцова.

ОТВЕТЫ НА ПРЕДЫДУЩИЙ СКАНВОРД

ПО ГОРИЗОНТАЛИ. Микроскоп. Искусение. Система. Хелопс. Эл. Эфиоп. Бенди. Хор. Покой. Бакалавр. Ящик. Кашалот. Лещ. Взвар. Николь. Кобза. Ставни. Зеро. Шлага. Река. Садко. Липа. Посох. Рапиристка. Протез. Камаз. Вирус. Выгул. Моторист. Синод. Визир. Ниц. Гагара. Кама. Акой. Амфора. Лесопосадка.

ПО ВЕРТИКАЛИ. Верхолаз. Спойлер. Хрящ. Поп. Койот. Пико. Сев. Ходок. Созыв. Кофе. Взмах. Вика. Богза. Куница. Спрей. Шквал. Лис. Кашпо. Сигал. Эдгар. Рапира. Тэфи. Сглаз. Гас. Кнели. Баста. Монако. Опал. Ликод. Роп. Штамп. Конвоир. Гайо. Сатин. Пиво. Кирасир. Таро. Три. Лик. Кус. Сктерть. Анастатика.



Следите за нами :
Twitter @LatgalesLaiks

Новости! Читайте в номере! Не проходите мимо!

ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ
ПУБЛИКУЕТСЯ БЕСПЛАТНО:

- ▶ если объявление написано разборчиво (желательно печатными буквами) на вырезанном из газеты бланке и содержит не более 125 знаков (одна клеточка – для одного печатного знака, включая пробелы между словами);
- ▶ если объявление на бланке подается в одну рубрику и содержит информацию об одном предмете купли, продажи, обмена и т.д.;
- ▶ если объявление связано с поиском постоянного места работы, перепиской или знакомством.

ВНИМАНИЕ !!!

- Объявление должно начинаться с указания конкретного объекта купли-продажи, обмена.
- В рубрику "Знакомства" объявления с указанием домашнего адреса или телефона принимаются при предъявлении документа, удостоверяющего личность.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!

Все объявления фирм – коммерческие. Если вас не устраивают ограничения, накладываемые на объявления в рубрике, вы можете подать рекламу на любую площадь (различные виды товаров, различные услуги, длинный текст).

КОММЕРЧЕСКИМИ СЧИТАЮТСЯ
ОБЪЯВЛЕНИЯ:

- ▶ не касающиеся частной жизни;
- ▶ связанные с бизнесом, работой (за исключением поиска постоянного места работы), предложением любых услуг, куплей-продажей товаров (более одной вещи одного наименования), сырья, материалов, в т.ч. леса, сельхозпродуктов, стройматериалов, если их количество не оговаривается;
- ▶ о купле-продаже средств производства: грузовых и специальных автомобилей, компьютерной техники (кроме игровых приставок), принтеров, телефаксов, всех станков и оборудования, офисной мебели, сейфов даже в одиночном экземпляре;
- ▶ о сдаче в аренду помещений под офис и производство, о продаже лекарств, о купле-продаже приватизационных сертификатов и др. ценных бумаг;
- ▶ с ссылками на интернет-сайты.

ВНИМАНИЕ !!!

- Редакция откажет в публикации объявлений о купле-продаже документов, оружия (кроме спортивного), наркотиков, объявлений, дискредитирующих физических и юридических лиц, и с просьбой выслать деньги по указанному адресу.
- Редакция оставляет за собой право редактировать текст объявлений.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!
- Бланки без срока годности не принимаются.

РЕКЛАМА и ОБЪЯВЛЕНИЯ

ул Саулес 71 б, Даугавпилс, LV 5401. тел./факс 654 23483, www.latgaleslaiks.lv

ПОКУПАЮТ



**КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ
СКОТ, МОЛОДНЯК,
ОВЕЦ, СВИНЕЙ.
Электронные весы.**

☎ 65329997, 29485520,
29996309, 26373728, 26393921

ПРОДАЮТ

- бензопилу "ERMAN" 3,15 kWt, шщина 45 см, новая! Тел. 26151316.
- диски металлические R15 с покрышками (Sumitomo) 185/65/15 зимние б/у, в хорошем состоянии, 4 штуки, к FORD MONDEO. Тел. 29410990.
- набор ключей (воротки-головки) 108 предметов. Новый! Тел. 26151316.
- плиту газовую б/у в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 26743372.
- ружье пневматическое (воздушка), 5,5 мм + пули. Новое! Цена 25 латов. Тел. 26151316.
- телевизор "Panasonic" 54 см. Тел. 28451855.

НЕДВИЖИМОСТЬ

- покупают землю 1 га и более, в т.ч. с лесом. Оплата сразу. Можно без Земельной книги. Тел. 29803376.
- продаю 1-комнатную квартиру в Медуми, солнечная, теплая, маленькая квартиплата, на берегу озера. Тел. 26057643.

**SIA „AIBI”
ЗАКУПАЕТ
КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ,
МОЛОДНЯК,
ОВЕЦ, КОЗ, КОНЕЙ,
СВИНЕЙ,
Хорошие цены.
Оплата сразу. Весы.
26142514 ☎ 20238990**



Ваш бесценный опыт, ваши знания
Вы готовы нам передавать.
Разрешите выразить признание,
Долгих лет, здоровья пожелать!

Уважаемые пенсионеры г.Даугавпилса!

Сердечно поздравляем вас с Международным днем пожилых людей и приглашаем на спектакль «Палата бизнес-класса» (на русском языке), который состоится **3 октября в 18.30** в Даугавпилском театре.

Управление социальных дел Даугавпилской городской думы

Даугавпилсская краевая дума

сердечно поздравляет сениоров края
с Международным днем
пожилых людей!

Спасибо за вашу силу духа,
вклад в воспитание будущих поколений
и подготовку их к самостоятельной жизни, душевное тепло,
подаренное детям, внукам и правнукам.

Желаем крепкого здоровья и выдержки, сохранить оптимизм
в любых ситуациях и наполнить свою жизнь радостью!

От Даугавпилсской краевой думы – председатель Янина Ялинска



ЗНАКОМСТВО

- парень 33 года с инвалидностью 2 группы познакомится с такой же женщиной, желательно из сельской местности. г. Даугавпилс, LV-5401, а/я 36.

ЖИВОТНЫЕ

- продаются гуси – 6 штук. Тел. 28759793.
- продаю овец живым весом – 7 штук. Тел. 29562174.
- продается щенок немецкой овчарки, девочка, с родословной, привита, с микрочипом, с евро паспортом, цена договорная, возраст 3 месяца, отец 3-х кратный чемпион Латвии. Тел. 28460282.
- продаются щенки немецкой овчарки на выбор, привиты, микрочипированы, евро паспорт, 2 месяца. Тел. 26790112.
- отдадим в хорошие руки щенков – помесь казаской овчарки с немецкой овчаркой, возраст 2 месяца. Тел. 29652191.

5 октября к/х "Gračuli" продает рыбных, черных, белых (также леггорн), коричневых молодых кур 5-6 мес., белых кур-несушек, петушков (также обмен) ☎ 29186065

Выганти - 7.00, Шлоги - 7.10, Вишки - 7.20, Амбели - 7.30, Бикерниекс - 7.40, Науене - 7.55, Лоцики - 8.10, Малинова - 8.20, Дубна - 8.35, Калупе - 8.50, Ницгале - 9.05, Ружки - 9.20, Ликсна - 9.30, Ваболе - 9.40, Даугавпилс - 10.05, Свенте - 10.55, Илуксте - 11.10, Дольная - 11.25, Двиете - 11.35, Бебрене - 11.55, Илзе - 12.05, Субате - 12.25, Виткушки - 12.40, Эглайне - 12.50, Шедере - 13.00, Пашулиене - 13.10, Рандене - 13.25, Медуми - 13.40, Демене - 14.00, Янюциемс - 14.10, Кумбули - 14.20, Силене - 14.35, Салиена - 14.50, Червонка - 15.00, Скрудалиена - 15.05, Мирный - 15.15, Таборе - 15.25.

ООО «SCANDAGRA LATVIA» SCANDAGRA

ЗАКУПАЕТ ЗЕРНО И РАПС

В широком ассортименте – минеральные удобрения и средства защиты растений.

Дополнительную информацию можно получить у регионального представителя «SCANDAGRA LATVIA» Оскара Вагалиса по тел. +371 26127228 или oskars@scandagra.lv.

SIA "LATVIJAS GAĻA"

ЗАКУПАЕТ

КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ,
МОЛОДНЯК, ОВЕЦ, ЛОШАДЕЙ
Весы. Оплата сразу

Тел. 28761515

ООО «Lauku Miesnieks»

ЗАКУПАЕТ

ДОМАШНИЙ СКОТ

Высокие цены.
Оплата сразу. Весы.

Тел. 20207132

Для публикации в газете ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС
БЕСПЛАТНОЕ ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ нужную рубрику-зачеркнуть

недвижимость	авто/мото	сельхозтехника	домашние животные
сельхозпродукция	ищу работу	знакомства	разное

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
1																									
2																									
3																									
4																									
5																									



www.latgaleslaiks.lv

ул. Саулес, 71б, Даугавпилс, LV-5491
тел./факс 65423483 (реклама), 65422134 (частные объявления)

www.latgaleslaiks.lv

Бланк годен в октябре/ноябре